

L'IMPARTIAL

FONDE EN 1893
Le seul Journal français de l'île du Prince Edouard.

HEBDOMADAIRE, 8 PAGES.

ABONNEMENT :

Un an.....\$1 00
Six mois......50
Trois mois.....30
Les abonnements sont payables d'avance.

Annonces 10 cents la ligne, 1ère insertion, 2 cents la ligne les insertions subséquentes.

Tous les communications doivent être adressées à

L'IMPARTIAL
TIGNISH. I. P. E.

L'IMPARTIAL

TIGNISH 5 MAI 1898.

L'ENSEIGNEMENT DU FRANÇAIS DANS NOS ÉCOLES

Sous ce titre l'Évangéline du 28 avril contient un article que nous considérons d'une grande importance et qui mérite la sérieuse attention de nos instituteurs qui ont à cœur l'avancement de notre belle langue française.

Le contraire de Weymouth s'explique d'une manière si conforme aux idées que nous avons émises à chaque occasion où nous avons parlé de la méthode à suivre pour réussir dans l'étude du français dans nos écoles, que nous reproduisons textuellement ce qu'il en dit à cet endroit. Nous citons : "Selon nous, et notre opinion paraît être la seule soutenable, nos enfants devraient consacrer trois ou quatre années à leur éducation française exclusivement, sans mélange, sans éparpillement de leurs forces et de leur intelligence; puis s'ils sont assez fortunés pour demeurer plus longtemps sur les bancs de l'école, qu'ils se jettent dans l'étude de l'anglais, dans l'anglais exclusivement, sans éparpillement de leurs forces, tout comme pour le français et nous leur assurons qu'ils feront dans un an ce qu'ils n'auraient pu accomplir en quatre ans, et cela avec des difficultés quasi insurmontables."

Rien de plus vrai, rien de plus logique que ce raisonnement. Si on veut réussir, il faut d'abord enseigner à l'enfant la langue qu'il a apprise sur les genoux de sa mère. Une fois ce point obtenu, la langue anglaise s'acquerra avec plus de facilité, les connaissances acquises en français mettront l'élève à même de comprendre une foule de mots qui doivent leur origine au français même. Cette méthode n'est pas basée sur des suppositions, mais sur la réalité de l'expérience comme le démontre si bien l'Évangéline. Mais pour en arriver à cet heureux résultat, il est évident comme le jour, que l'on doit éviter les obstacles qui entraveraient les progrès et avoir recours à tous les moyens qui les favoriseraient—commencer avec les livres tous français, et adopter la meilleure série—Montpetit, par exemple. En un mot, pour réussir, les premières années de l'enfant français à l'école doivent être consacrées entièrement à l'étude du français; "no half and half", comme on dit. Tout doit être en français—la lecture, la grammaire, l'histoire, la géographie.

La méthode de quelques uns, qu'il est plus avantageux de faire commencer l'enfant dans un livre anglais et français que dans le livre Montpetit, est, selon nous, une pratique, sinon

rétrograde, du moins ennuyeuse et présentant peu d'attrait à l'enfant qui ne comprend pas encore l'anglais.

Nous remarquons dans son article que l'Évangéline se plaint que, comme journaliste il n'a pas reçu du clergé le support auquel il avait droit de s'attendre. Donc, sous ce rapport, nous nous trouvons peut-être en avons de nos frères de la Nouvelle-Écosse; car il nous est très agréable de constater que, dans l'île du Prince Edouard, tous nos prêtres, à quelque nationalité qu'ils appartiennent, sont, pour l'avancement de cette noble cause, remplis d'un zèle qui leur fait honneur et nous remplit de courage—L'Union fait la force.

Les Comptes Publics de la Province

L'auditeur provincial vient de faire son rapport annuel à la législature pour l'année 1897.

Récettes \$272,550.24
Dépenses 310,761.89

Déficit \$38,201.65

Cette somme ajoutée à celles que doit la province pour emprunts, etc porte la dette à \$427,436.18

Depuis que les libéraux sont au pouvoir, chaque année, les dépenses ont été beaucoup plus considérables que sous le régime conservateur. L'année dernière elles ont été de \$23,120.62 plus que l'année précédente.

Ainsi, nous trouvant en face de dépenses allant toujours en augmentant et d'un revenu allant toujours en diminuant, nous arriverons certainement à la banqueroute.

La Penitence De Sir Richard

SOLO—(Sir Richard). Je suis un misérable pêcheur.

LE CHOEUR—Laurier, McMullen, Charlton et Davies]. Nous sommes tous de misérables pêcheurs.

SOLO—(Sir Richard.) Quand je disais que trente-huit millions de dollars étaient une taxe trop lourde, que le Canada ne pouvait la payer et que c'était disgracieux pour le gouvernement de demander une telle somme au peuple du Canada pour la chose fédérale je ne croyais pas que je deviendrais membre d'un gouvernement qui prendrait \$39,300,000 dans les poches du peuple de Canada.

LE CHOEUR—Ainsi, disons-nous, tous.

SIR RICHARD—Lorsque je disais que les chefs conservateurs s'étaient rendus coupables de corruption parcequ'ils avaient pris de trente-six à trente-huit millions annuellement du peuple canadien, je n'aurais jamais cru que je vivais pour être le collègue d'un ministre des finances qui demanderait \$40,500,000 dans un an.

LE CHOEUR—A peine l'aurions nous cru nous-mêmes.

SIR RICHARD—En vérité je ne m'attendais jamais à ce qu'aucune autre personne que moi serait ministre des finances dans un gouvernement dont je serais membre. Je suis un très misérable pêcheur.

LE CHOEUR—Il est un très misérable pêcheur.—Montreal Star.

Lord Aberdeen

Une dépêche de Londres annonce que Lord Aberdeen, gouverneur général du Canada, doit se rendre en Angleterre en juin prochain et qu'il ne doit plus revenir au Canada, en qualité de gouverneur général.

GUÉRIT LE RHUME EN UN JOUR.—Tablettes "Laxative Bromo-Quinine." Prix 25 cent, rendu si elles ne subissent pas 70-80

Montreal Favorable à l'Espagne

Un dépêche spéciale au "Toronto World" dit que les sympathies de la métropole commerciale du Canada sont tout à fait favorables à l'Espagne. Quoique cela puisse paraître étrange, dit la dépêche, les plus chauds partisans de l'Espagne se trouvent parmi les Anglais et les protestants. 95 par cent de ces derniers désirent que les États-Unis soient battus à plate couture; cinq par cent désiraient voir les États-Unis sortir victorieux mais après avoir appris la leçon qui leur ferait comprendre qu'ils ne sont pas les maîtres du monde entier; l'autre cinquième paraît favorable aux États-Unis et voudrait voir les Américains sortir victorieux. L'attitude d'une portion de la presse locale qui plaide en faveur de nos cousins, et jette le cri anglosaxon "blood is thicker than water" n'y fait rien. Les sympathies des Anglais et des protestants de Montréal sont immensément en faveur de l'Espagne

LA GUERRE

Mai 2—Les États Unis et l'Espagne ont eu un engagement naval dans la Baie de Manille, Philippines. Le commandant espagnol a été tué et deux vaisseaux espagnols détruits. 600 espagnols ont perdu la vie. Les pertes américaines ne sont pas données, mais on suppose qu'elles sont lourdes.

Paris, Avril, 29—Une grande activité militaire existe par toute la France. L'armée et la flotte se préparent.

Neutralité

Ottawa, 26 avril.—La première mesure officielle prise par le gouvernement canadien, relativement au conflit hispano-américain, est celle publiée hier dans la "Gazette du Canada," et contenant une proclamation du gouverneur-général. Après avoir recommandé aux Canadiens de garder la plus stricte neutralité, la proclamation porte :

"A—Qu'aucun navire de guerre appartenant aux États Unis ou à l'Espagne ne vienne se ravitailler dans les eaux britanniques, ou ne devra sortir des eaux britanniques dans les 24 heures qui suivront le départ d'un navire appartenant à l'autre pays belligérant.

B—Que tout vaisseau de guerre appartenant aux pays belligérants devra quitter les eaux britanniques 24 heures après qu'il aura été obligé d'y mouiller, soit par le mauvais état de température, soit pour subir des réparations, soit pour s'approvisionner. Ces vaisseaux devront repartir le plus tôt possible et le plus tard 24 heures après leur arrivée. Les vaisseaux ne pourront se procurer des provisions que pour l'usage immédiat de l'équipage; de charbon que d'une quantité qui leur permette d'atteindre le port le plus rapproché du premier port du pays auquel ils appartiennent; le même vaisseau ne pourra, dans l'espace de trois mois, faire deux fois provision de charbon dans un port anglais. Le gros butin ne pourra être amené dans un port britannique. Le gouvernement de la colonie dans laquelle se trouve un port où s'approvisionne quelque navire espagnol en américain, devra immédiatement communiquer par télégraphe, afin que le gouvernement anglais notifie les autres ports s'il survient quelque difficulté, l'on devra demander par télégraphe, des instructions à Londres."

Tels sont les règlements de la

guerre, qui défendent, en outre, aux sujets britanniques, de construire ou de fournir des navires à l'un ou l'autre des deux pays belligérants.

LES CHANTRES DANS LES ÉGLISES

Le calendrier mensuel de l'église de Notre-Dame du Bon Conseil contient les lignes suivantes : "On dirait que les hommes et les femmes qui chantent dans les églises se croient exempts du respect dû au Très-Saint-Sacrement. Des gens qui ont la prétention d'être polis et bien élevés ne se gênent pas de parler haut, de mâcher du tabac et de raconter des histoires dans l'église. Pendant ce temps les dames mangent des bonbons, causent modes et toilettes, tout comme si elles étaient chez elles. Il est plus que temps de protester contre un tel abus. Le fait d'appartenir au chœur de chant ne dispense pas ces personnes de garder au moins la silence quand elles se trouvent en présence de Dieu."

LA BIBLE ET L'IVRESSE

La dernière audience du tribunal de police du Jefferson Market, à New-York, présidée par le juge Crane, a été égayée par l'amusant incident suivant: "Qu'avez vous à dire pour votre défense? a demandé le juge à un joyeux ivrogne du nom de John MacNulty. Le policeman Doyle déclare qu'il vous a trouvé ivre hier soir dans l'embrasure de la porte d'une maison de Christopher street.

—Votre honneur, répond MacNulty, un gaillard de six pieds, je n'ai fait qu'obéir aux préceptes de la Bible.—Comment cela? s'écrie le juge indigné. Le policeman affirme sous serment que vous étiez "glorieusement" ivre.

—C'est bien cela. Votre honneur voudrait-elle ordonner que l'on me passe la Bible qui se trouve sur votre bureau.

La Bible servant à faire prêter serment aux témoins a été remise au prévenu sur l'ordre du juge Crane, qui attendait avec une curiosité évidente ce qui allait se passer. MacNulty s'est mis à feuilleter rapidement la Bible, en homme qui connaît bien ses Écritures, et arrivé au livre des Proverbes, il se met à lire d'une voix grave : "Donnez de fortes liqueurs à celui qui est sûr le point de péirir, et du vin à ceux dont la cœur déborde de chagrin. Laissez-le boire, oublier sa pauvreté et se souvenir que sa misère est passée."

"Acquitté!" interrompt laco-niquement le juge Crane, desirant probablement de mettre fin à une lecture pas trop encourageante pour les autres ivrognes qui pouvaient se trouver dans la salle d'audience.

Inventions Nouvelles

Nos lecteurs trouveront ci-après la liste de brevets d'invention Canadiens accordés cette semaine par Messieurs Marion & Marion, Solliciteurs de brevets, 185 Rue St Jacques, Montréal.

59,376—Harrison, Marion & Reitz, Washington & Montréal, Sacs de voyage.

59,276—William Dunn, London, England, Barrière.

58,423—F. Laforest, Idmundston, St. Jean, Appareil pour maintenir les rails et protéger les dormants de chemin de fer.

50,450—Elie Benoit, St. César, P. Q.—Appareil pour tenir les clefs de porte dans une position voulue.

59,476—J. H. Pellerin, Montréal.—Presse.

59,482—John Muir, Brantford, Ont.—Poteau métallique pour drapeau chassis à guil-

You want the Best and the Cheapest.



McMullen's Fencing and Nettings combine these two Qualities. NO OTHERS DO

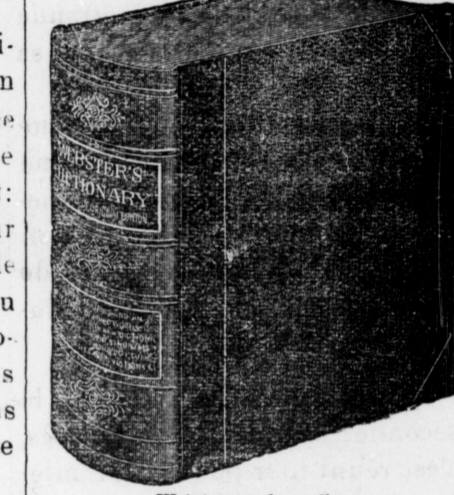
Hog Fencings at Special, Low Prices.

All other varieties CHEAP. McMullen's are the ONLY GOOD NETTINGS sold in CANADA. They are UNEQUALLED for POULTRY YARDS, TRELIS, LAWN FENCES. Ask your Hardware Merchant for McMullen's goods. If you cannot buy of him WRITE to, The Manufacturers at Picton, Ont. or to, The B. Greening Wire Co. Limited, Hamilton and Montreal. GENERAL AGENTS.

James Cooer, Montreal,—General Agent for Railway fencings.

TEN GREAT REFERENCE WORKS

IN ONE MAMMOTH VOLUME. Webster's Dictionary Original Edition, Revised and Enlarged by Chauncey A. Goodrich, Professor of Yale. NEW AND MAGNIFICENTLY ILLUSTRATED EDITION...



This Dictionary Contains Every Word that Noah Webster ever defined, and 10,000 Additional Words. By the following list it will be seen that the publishers have covered much the same ground as... THE SUPPLEMENTARY MATTER IN THE LATEST \$12.00 EDITION. 1708 Pages. 1500 Illustrations. An Appendix of 10,000 Additional Words.

Weight nearly 12 lbs. Size 8 1/2 x 10 1/2 x 4 inches. Full Sheep or Half Russia. With Dennison's Patent Index 25c. extra.

EVERY HOME MUST HAVE A DICTIONARY. The Make-up of this edition is superior, the clear white paper, and strong, heavy, durable binding, being in marked contrast to the dirty, brittle wood-pulp paper and flimsy binding of the cheap editions heretofore published. THIS IS NOT THE CHEAP BOOK but a beautifully printed edition on fine paper, with thousands of valuable additions of great value to all students of modern science. The study of this famous American work is a liberal education in itself. It is the grand educator of the masses, now offered to our readers in a sumptuous style in keeping with its great value to the people. We could not offer the cheap flimsy editions.

BUT THE GREAT BOOK CHEAP. Is what our offer means, and you will marvel at the general excellence of this edition if you will grasp the opportunity to secure a copy. Our readers will wonder how we can make as low an offer as the following, so we will "let the cat out of the bag." The fact is the publishers are overstocked, owing to the general depression of the past year, and we have secured a limited supply at about the cost of printing and binding and can therefore make

A MOST UNUSUAL PREMIUM OFFER. Send Postal Card for full particulars.

tine dans n'importe quelle position.

59,562—Benjamin Héon, St. Grégoire, P. Q.—Appareil pour soulever des poids considérables

59,597—J. R. Guttman, Victoria, B. C.—Sac à provision pour voyageurs, mineurs, etc.

59,582—J. A. Dion, Montre 4. Ustensile de cuisine.

59,604—Guibault & Menkle Montréal.—Canope pliant.

59,629—J. Turcotte, Québec, Petit appareil pour attacher la cravate sur le faux col.

William J. Curry, Nanaimo, B C.—Grattoir—No, 59,647.

Le livre contient 81 pages de lecture très intéressante.

Voici le temps de lire de bons livres.

Envoyez-nous 12 cents, et nous vous expédierons "L'école aux apparitions mystérieuses" qui s'est toujours vendu 25 cents

A la douzaine, \$1.00

J. O. Arsenault et Fils, Wellington Station.

OXIEN

The wonderful food for the Nerves. It gives vitality and vigor to the tired system. Gives Strength, Health to young and old.

FOR SALE BY NEIL McKINNON Summerside P. E. I.

Campbell Hotel

WATER ST. SUMMERSIDE, P. E. I. First class Table, Careful Attention

J. R. NOONAN, PROP.

Guests and baggage conveyed to and from trains and steamers free of charge.

Une femme disait à son mari, qui était trop attaché à la lec-